A/48/992
19 September 1994
ARABIC

الجمعية العامة



الدورة الثامنة والأربعون
البندان ٤٠ و ١٢٣ من جدول الأعمال

الحالة في أمريكا الوسطى: إجراءات إقامة سلم وطيد ودائم والتقدم المحرز في تشكيل منطقة سلم وحرية وديمقراطية وتنمية

الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٩٤ - ١٩٩٥

الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية على مشروع القرار

A/48/L.63/Rev.2

تقرير اللجنة الخامسة

المقرر: السيد محبوب كبير (بنغلاديش)

١ - عملاً بالمادة ١٥٣ من النظام الداخلي للجمعية العامة، نظرت اللجنة الخامسة في جلستيها ٧٧ و ٧٨ المعقدتين في ١٦ و ١٩ أيلول/سبتمبر ١٩٩٤، في البيان المقدم من الأمين العام (A/C.5/48/84) بشأن الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية على مشروع القرار A/48/L.63/Rev.1. وقام رئيس اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية بعرض تقرير تلك اللجنة ذي الصلة (A/48/7/Add.17). وقد أدخلت على مشروع القرار تقييمات أخرى (A/48/L.63/Rev.2) لم تترتب عليها آية آثار إضافية في الميزانية البرنامجية.

٢ - وترتدي البيانات والتعليقات التي أدلّ بها في سياق نظر اللجنة في هذا البند في المحضرين الموجزين ذوي الصلة (A/C.5/48/SR.77 و 78).

مقرر اللجنة الخامسة

٣ - بعد أن نظرت اللجنة الخامسة في بيان الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية المقدم من الأمين العام بشأن إنشاء بعثة للتحقق من حالة حقوق الإنسان وفي الامتثال للالتزامات الواردة في الاتفاق الشامل

بشأن حقوق الإنسان في غواتيمala لفترة أولية مدتها ثلاثة أشهر (A/C.5/48/84) وفي توصيات اللجنة الاستشارية (A/48/7/Add.17)، قررت، دون تصويت، أن تبلغ الجمعية العامة أنه في حالة اعتمادها مشروع القرار :A/48/L.63/Rev.2

(أ) سيؤذن للأمين العام بالدخول في التزامات بمبلغ أولي قدره ٧,٥ ملايين دولار في إطار الباب ٤ من الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٩٤ - ١٩٩٥، على أن يبْت في مسألة المستوى النهائي للمبلغ المأذون به لفترة الولاية على ضوء الاستعراض اللاحق لمقترحات الميزانية المنقحة المشار إليها في الفقرة الفرعية (ب) أدناه:

(ب) سيطلب إلى الأمين العام أن يلتمس سبلًا ووسائل لخفض تكاليف البعثة، عن طريق استعراض كل بند من بنود الاقتراح، بما في ذلك تكاليف الموظفين والتكاليف ذات الصلة، دون إعاقة التنفيذ الكامل لولاية البعثة، مع مراعاة آراء الدول الأعضاء؛ وأن يقدم إلى الجمعية العامة ميزانية منقحة في أقرب فرصة، على ألا يتتجاوز ذلك ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٤، كي تنظر فيها على الفور؛

(ج) سيطلب إلى الأمين العام أن يكفل توفير كامل خدمات المراجعة الداخلية للحسابات والاستعراض الإداري من المقر لفترة الولاية المأذون بها للبعثة؛

(د) سيطلب إلى الأمين العام أن يعزز التنسيق داخل منظومة الأمم المتحدة بغية تنفيذ ولاية البعثة بمزيد من الفعالية من حيث التكلفة.

— — — — —